

Róma helyetnek egy mgyw segweth: es  
ynty weth hogy. Swlwre ygen meg  
otnak zep edws es hyzwlkwdw bgedo  
foztassanak. Jolleherth tegyg ezwt kwz  
ualtkeppen tartoztana az idwre es foro  
ba kwzthyei anyazentegyhas az S  
gywlth lassan lassan giarapodik vala es  
pogany feiedelmek ala vetterwth vala  
oly hogy megh az mostanyualo idwtre  
many nem zabhattatnak tudnya ny  
nasag felwl: ty az wyzaunafotnak fo  
tarrya fegyw segnek zw melyeth es te  
semmy nynczen ab byzony fegyw segnek  
swlczesegnek philosophianak balgatag  
mervol az feulesegnek: negedw segnek el  
nak nehol nehol es az babonafotnak g  
zemwedesevrol: egymashoz valo enged  
do Bykwsegh felwl: az gonoz feiedelmek  
egyhazi feiedelmeketh valamy ideiglen  
haborytasse az kpyzeneseges allapatnak

onnyen el-aylo voltokath  
at magufath hogy az  
anyatta megh ne czalat  
mindwrtw nagysokat ty  
a: melybe megh az gonoz  
bol es az poganyogbol ele  
wkwdyt vala ty megh az  
aga semmy nynczen benne  
alamy idw segws tudos  
az el tauoztatando babo  
lya magwa es az keppen  
eseth: vgy annyira hogy  
yob ellenzwy. Ez vilagy  
dalmarol: az hytnek irde  
zatatasa: az tudatlanok  
otnak bekwseghel el  
a tarro es staplalan  
es az fegyw tlen gonoz  
seleservol: hogy megh ne  
rtatasa: az gonoz tyre

a iii





Apostolokat ~~tan~~solrol  
 Bibl: lwy. Es az Corintom  
 Univer: nek swlwre nyeluelnel  
 Cracovi. Hieronymus afor az idw  
 enyio - leth yrra mynd az egez nap  
 lroth : demaga hiendw do  
 Komabelyeknek bezedw  
 Komoba : azonkeppen by  
 az Ciliciaba lakozo embri  
 nak varosaba ty az w rwo  
 Bezedenek ez fele nehezsege  
 az Sidonyelwnel tulaydo  
 rwgul hogy az zolastnak  
 okath az nehezseget aloyt  
 yossagath es nehez w  
 ha nyha fzwryttery  
 heredyt Capitulumy  
 entw: merh az en halando  
 myaba. O isteny gazda  
 nek mellege: Nihol nihol

Teol.  
 4548

Liber Crisostomi  
 ad rom. 1. 57. 9.

viii.

60.

kowth kownywees zep Bezednek vezet  
 nek elsw leuelybe mindw wknel egyebet  
 Merth iol leherh amynth mongya zenth  
 Mitor zenth Pal predicalloth se leue  
 etre lakozo nep Gwmgwul zolth Bezel  
 Cheltas newu nepekuel nem volth az  
 zepseg es etwsssege olyan zepwn mynth  
 dologh nem keues kulwmbsegnek leny  
 twzwith ty Gwmgul zol: es Athenas  
 on nyelwen gwmgul zol. Az zenth Pal  
 em keuesbe swlyath snehezsegeth twth  
 ga tynel nyelweth wgy Bezelgety Gw  
 gyath Sido keppen itilied. Masodyt  
 az ty ielwntheretlen dolgotnak hema  
 gy annyra hogy a myth wrekelleth ny  
 ya es fel fyalthany. Mynth ez leuelnek  
 nyawalyas embwz ty zabadyth megh  
 wmbwul : Es tyzwnegyedyt Capitulo  
 oknak : es bwlcziesegnek : es esmereteth  
 nemw tytkokath ataralya zwrenth el  
 hagy

